

1 Absender (Name, Anschrift, Land) GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 97101 PRIEVIDZA;SLOWAKEI SLOWAKEI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF 45009215 Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR)			
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streithaimer Straße 22 86477 Adelsried DEUTSCHLAND				16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) MATYO s.r.o. Kukučínova 14 SK 97101 Prievidza SLOWAKEI			
3 Auslieferungsort des Gutes Ort Modugno (Bari) Land ITALIEN				17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) 18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Ort Prievidza Land SLOWAKEI Datum 18.10.2018							
5 Beigefügte Dokumente Lieferschein 335017 - 335019							
6 Zeichen und Nummern -	7 Anzahl der Packstücke 10	8 Art der Verpackung FLC Magnum TBA-501742	9 Bezeichnung des Gutes Fertige Teile:Welle aus Stahl Gesamtgewicht	10 Statistik Nr. 8483109590	11 Bruttogewicht in kg 8450,00 8450,00	12 Umfang in m³	
13 Anweisung des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)	14 Rückerstattung		15 Frachtzahlungsanweisung frei unfrei		20 Besondere Vereinbarungen		
19 Zu zahlen vom: Fracht Ermäßigung Zwischensumme Zuschläge Nebengebühren Sonstiges Zu zahlende Gesamtsumme				Absender	Währung	Empfänger	
21 Ausgefertigt in Prievidza am 18.10.2018				24 Gut empfangen Datum			
22 Unterschrift und Stempel des Absenders GeWiS Slovakia s.r.o. Vápenická 30 SK-971 01 Prievidza 00362231200466734 MATYO, s.r.o. Kukučínova 14 Prievidza 971 01 00362231200466734				23 Unterschrift und Stempel des Empfängers 20/10/2018 20/10/2018 "E"			
25 Angaben zur Ermittlung der Tarifentfernung mit Grenzübergängen von bis km				Paletten-Absender		Paletten-Empfänger	
				Art Anzahl Kein Tausch Tausch	Art Anzahl Kein Tausch Tausch		
				Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette	Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette		
26 Vertragspartner des Frachtführers - kein - Hilfgewerbetreibender im Sinne des anzuwendenden Tarifs				Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift		Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
27 Amtliches Kennzeichen Nutzlaster in kg				Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift		Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
Kfz PDM0012 Anhänger				Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift		Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift	
Benutzte Genehmigung Nr.				☐ National ☐ Bilateral ☐ EU ☐ CEMT			

218986

(1) Empfänger Getrag S.p.A Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALIEN			(2) Eingangsvermerke				Lieferschein		
							Vorgangsnummer 335018 (4) Versanddatum 18.10.2018		
(5) Lieferant und Absender GeWiS Drehteilefertigungs GmbH Streitheimer Straße 22 86477 Adelsried			(6) Fracht		(7) Anlieferung (ist)		(8) Rechnung-Nr		
			frei €	unfrei	Waggon Frachtgut Eilgut Express Post	Spediteur fremd Fahrz eigen Fahrz	Rechnungsnummer (9) vom		
(10) Ihr Zeichen	(11) Bestellnummer	(15) Zusatz des Bestellers	(12) unsere Abteilung		(13) Hausruf		(14) unsere Auftrags-Nr.		
412	550004183002		Auftragssachbearbeiterin		+49 (0) 8294 86094 832		2091744		
(19) Versandart		frei (20) unfrei	(21) Verpackungsart	(22) Versandzeichen		(23) brutto		Gesamtgewicht kg (24)	(24) netto
Lkw				16142SK		4.994,088		4.556,09	
Versandanschrift								(26) Abladestelle	
Getrag S.p.A Svevatrans Srl								14248	
(27) Sachnummer		Bezeichnung der Lieferung/Leistung		(30) Menge	(31) Einheit	(40) Empfängervermerke			
Pos		Verpackungseinzelheiten				Menge (ist)		+ / -	Vermerke
2516107380		2516107380 Antriebswelle innen		4.266	Stück				
FLC Magnum TBA-PN4-203		2516107380 "C" Charge: A-288268 10 FLC Magnum TBA-501742 Seitenfaltenhaube PE für Klappbare Gitterbox PAK-700470		6	Stück				
GETRAG-DECKEL		TBA-500088 Deckel für FLC MAGNUM		6	Stück				
Lieferbedingung		DDP -							
approved by Mr. Tefke		INDEX C on 27.9.2018							
6 x 711 Stück		NUSVA COLATA A				180206472 5008682235			
(42) Eingangsvermerke		(43) Mengenprüfung		(44) Güteprüfung/Prüfbericht		(45) Empfänger		(46) Rechnungsprüfung	
Datum									
Name/									